



English Español Français
简体中文 繁體中文 한국어 日本語

iSkin.com/earTones/faq

Envoyer des commentaires

Nous aimons connaître les opinions de nos clients. Les commentaires et suggestions de nos clients sont très importants pour le développement des futurs produits iSkin. Envoyer les commentaires à : feedback@iSkin.com

Les détails de la garantie se trouvent au verso.

Consulter les détails sur iSkin.com.

Avis à l'utilisateur :

iSkin inc. ne peut pas être tenue responsable de tout dommage, incluant les dommages indirects causés par des biens défectueux, des blessures corporelles, des dommages à la propriété ou des pertes financières indirectes. iSkin inc. ne garantit pas l'adaptabilité de ce produit à l'application du client. En outre, iSkin inc. ne peut pas être tenue responsable de tout dommage, perte de données, de service, ou autrement causé à un appareil lorsqu'il est utilisé avec ce produit.

Enregistrer le produit dès aujourd'hui!

Il est recommandé d'enregistrer dès aujourd'hui le produit à l'adresse : www.iSkin.com/register afin d'obtenir l'aide en ce qui a trait au produit et recevoir des mises à jour à l'adresse de courriel indiquée. Il est possible d'envoyer des commentaires afin d'aider à l'amélioration des produits et services.

Garantie limitée

iSkin inc. garantit à l'acheteur original que ce produit sera exempt de tout défaut de matériel ou de main-d'oeuvre pour une période d'un (1) an. La période de garantie débute le jour de l'achat auprès du revendeur ou détaillant autorisé. La facture originale, précisant la date d'achat du produit auprès du revendeur ou détaillant, constitue la preuve de la date d'achat. Cette preuve d'achat est obligatoire pour l'application de la garantie. À sa discrétion, iSkin Inc. réparera ou remplacera, sans frais, tout composant du produit qu'elle juge défectueux.

La présente garantie ne s'appliquera pas si le produit a été endommagé par un usage abusif, la négligence, un accident, une modification, ou s'il a été altéré ou rendu hors d'usage d'une manière non reliée à un défaut de matériel ou de main-d'oeuvre, y compris en cas d'événement fortuit. La garantie d'iSkin inc. ne s'applique qu'aux produits fabriqués par iSkin inc. et non aux produits fabriqués par des tiers et vendus par d'autres entreprises. iSkin inc. affirme que dans des conditions d'utilisation normales, les produits iSkin procureront le rendement satisfaisant décrit dans la documentation sur leur performance.

iSkin inc. se réserve le droit exclusif de réparer ou de remplacer le produit, selon les conditions précisées dans cette garantie. TOUTE GARANTIE IMPLICITE APPLICABLE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE SUR LA QUALITÉ MARCHANDE ET LA COMPATIBILITÉ DU PRODUIT À DES FINS PARTICULIÈRES, NE S'APPLIQUE QUE PENDANT LES 365 JOURS SUIVANT LA DATE D'ACHAT, AUX CONDITIONS ÉNONCÉES DANS LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE. iSkin inc. SE DÉGAGE DE TOUTE RESPONSABILITÉ À L'ÉGARD DES DOMMAGES ACCESSOIRES DÉCOULANT DU NON-RESPECT DE TOUTE GARANTIE EXPLICITE OU IMPLICITE. La présente garantie confère à l'acheteur des droits reconnus par la loi et l'acheteur peut aussi posséder d'autres droits, qui varient d'un État à l'autre aux États-Unis et d'une province à l'autre au Canada. Les coûts d'expédition et autres, notamment les droits de douane, engagés à l'extérieur de l'Amérique du Nord sont la responsabilité du client.

Exclusions et restrictions

La présente garantie limitée ne s'applique qu'au matériel fabriqué par iSkin inc. et portant la marque, le nom commercial ou le logotype « iSkin ». Cette garantie limitée ne s'applique pas aux produits qui ne sont pas des produits de marque

iSkin. Cela comprend les produits fabriqués par des tiers mais emballés ou vendus avec des produits iSkin, de plus ces tiers peuvent fournir leurs propres garanties de produit.

Toute demande d'information en regard avec la garantie de produit peut être acheminée à : www.iSkin.com/warranty



Le terme et le logotype iSkin sont des marques déposées de iSkin inc. au Canada, aux États-Unis et dans d'autres pays. Tous droits réservés 2010. Apple®, le logotype Apple, iPhone®, iPod®, Mac® et iPad® sont des marques de commerce de Apple inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. BlackBerry® est une marque de Research In Motion Limited déposée aux États-Unis et peut être en attente ou déposée dans d'autres pays. iSkin inc. n'a pas reçu d'appui, de commandite, d'affiliation ni autre autorisation de Research In Motion Limited. MICROBAN est une marque déposée de Microban Products Company. D'autres noms d'entreprises et de produits sont des marques de commerce de leurs détenteurs respectifs.



Guide d'utilisation

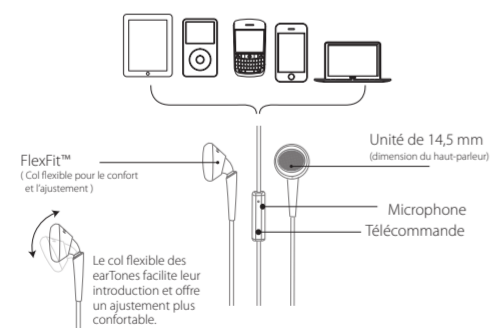


Introduction

Les earTones® iSkin® fournissent une impressionnante sonorité, les fonctionnalités désirées, une élégance colorée et la qualité de construction, le tout dans un ensemble complet et léger. Ils sont l'idéal comme parfait compagnon des ordinateurs portables et les téléphones intelligents d'aujourd'hui. Les earTones intègrent un microphone et une télécommande qui permettent de facilement répondre ou terminer les appels téléphoniques, ainsi que faire la lecture, la pause ou le saut des plages de musique. Le concept FlexFit™ exclusif à iSkin permet de mettre les earTones dans les oreilles avec un confort supérieur et une expérience facile.

Fonctionnement avec tout

Les earTones® sont compatibles avec les dispositifs qui utilisent une prise d'écouteurs de 3.5 mm et permettent les fonctions audio/voix/télécommande, comme les téléphones intelligents, les dispositifs multimédia et les ordinateurs.*1



*1 Compatible avec les dispositifs pris en charge

Étapes préliminaires

Branchement

Après avoir retiré l'emballage, brancher les earTones dans la prise d'écouteurs de 3.5 mm situé sur l'appareil. Ne pas brancher les écouteurs dans une prise pour microphone seulement car ils ne fonctionneraient pas.



Télécommande (à pression)

Les earTones sont dotés d'une télécommande à pression sur bouton unique à fonction multiple. Utilisée avec des appareils compatibles, elle permet de répondre ou mettre fin à des appels, commander la lecture, la pause et le saut des plages, et même commander des applications comme iTunes® *2 sur un ordinateur Macintosh®.

Microphone

Le microphone intégré permet de faire des appels sur un téléphone cellulaire ou de clavier sur un Mac ou un PC *3 à l'aide d'applications de clavardage comme Skype®. Le microphone et la télécommande offrent également la protection antimicrobienne Microban® pour en conserver l'apparence et la bonne senteur.

*2 Utilisée avec un ordinateur Macintosh®.

*3 Compatible avec les ordinateurs PC. Nécessite le réglage des applications.

Utilisation

earTones + téléphone intelligent

Avec des téléphones intelligents comme le BlackBerry® *4 ou Android®, les earTones permettent d'entendre les appels, commander les plages audio ou commander les applications qui prennent en charge l'entrée audio.

earTones + iPhone®

Avec un iPhone, les earTones permettent de répondre, faire des appels et utiliser des commandes vocales tout en offrant une sonorité claire dans les deux oreilles. En mode iPod, les earTones permettent la lecture ou la pause des plages, le saut vers l'avant ou l'arrière entre les plages audio. Ils sont aussi compatibles avec les applications qui nécessitent une entrée de microphone comme les VoIP.

earTones + Mac/PC

Avec les ordinateurs Macintosh ou PC, les earTones fournissent une sonorité parfaite pour la musique et le signal audio des films. Ils peuvent servir à la pause, la lecture et le saut des plages dans iTunes (Mac seulement) et son microphone intégré fonctionne très bien avec les applications comme Skype®, MSN Messenger et iChat.

EarTones + MP3 (iPod®)

Avec les lecteurs MP3 comme les iPod, les earTones fournissent une sonorité riche optimisée pour une écoute équilibrée. Avec un iPod touch, la télécommande des earTones permet la lecture, la pause et le saut des plages. Le microphone intégré peut être utilisé avec les applications VoIP comme Skype® pour l'entrée vocale.

EarTones + iPad®

Avec un iPad, les earTones fournissent une riche sonorité stéréo dans toutes les applications, les vidéos et les jeux. Son microphone intégré fonctionne également avec les applications VoIP comme Skype® pour iPad.

Actions de la télécommande (variant selon l'appareil et la version)

Play / Lecture ou pause d'une pièce ou d'une vidéo song or video	Presser une fois la télécommande. Presser à nouveau pour reprendre la lecture.
Saut à la pièce suivante	Presser deux fois rapidement la télécommande.
Retour à la pièce précédente	Presser trois fois rapidement la télécommande.
Avance accélérée	Presser deux fois rapidement la télécommande et maintenir la pression.
Rebobinage	Presser trois fois rapidement la télécommande et maintenir la pression.
Refus d'un appel	Presser et maintenir la pression pendant deux secondes et arrêter. Deux faibles bips confirment l'appel refusé.
Commutation à un appel entrant ou en attente de l'appel en cours	Presser une fois la télécommande. Presser à nouveau pour revenir au premier appel.
Utilisation de la commande vocale	Presser la télécommande et maintenir la pression. *1

*1 Selon la compatibilité des appareils et leur version.

À propos de la protection antimicrobienne Microban®

Les écouteurs stéréo earTones iSkin intègrent la protection antimicrobienne Microban. La protection antimicrobienne Microban est utilisée dans des centaines de produits de consommation comme les produits pour bébés, les soins personnels, le rangement des aliments, etc., partout dans le monde. La protection Microban offre une action de nettoyage antimicrobienne continue qui bloque la prolifération des bactéries, des moisissures et du mildiou qui pourraient détériorer les earTones.



Spécifications

Information à l'intention de l'utilisateur : convient à tout appareil électronique portable pour grand public muni d'une prise d'écouteurs de 3.5 mm (1/8 po).

Spécifications	earTones
Haut parleur	Dynamique ouvert
Taille	14.5mm
Impédance	32Ω
Gamme de fréquences	20 Hz à 20 000 Hz
Efficacité en pression	118±3dB
Puissance admissible	3mW
Puissance de sortie max.	20mW
Microphone	-44 dB ± 3 dB, inférieure à 2,2 kHz (à 1 kHz)